

HIREK

**15 egyesület
215 nevezést
adott le ezidélgi a
TÖREKVÉS
vasárnapi országos
ÚSZÓ-
VERSENYÉRE**

Kezdeté délután 5 órakor
Délelőtti tízkor előfutamok
a Félix-fürdő uszodájában
**Unirea-Törekvés
vízipolo matsch.**

MAI ZÜRICH NYITÁS:

BERLIN	0000130
NEWYORK	54750
LONDON	2502
PÁRIS	31
MILANO	2325
PRÁGA	1603
BUDAPEST	00350
BUKAREST	275
BÉCS	0007675

NAGYVÁRADISTILAP
ARFOLYAMOK

MAGYAR KORONA	130
MÁRKA	75
OSZTRÁK KORONA	340
CSEH KORONA	615
FRANCIA FRANK	1250
SVÁJCI FRANK	3840
DOLLÁR	213
FONT STERLING	960
LIRA	9

* A Törekvés országos uszóversenye elé rendkívül nagy érdeklődéssel tekint a váradai sport társadalom. Az érdeklődés fő oka a Szentgróti marosvásárhelyi és Devich nagyváradai uszók találkozása. Bizonyos, hogy a versenyen több eddigi rekord fog megdőlni. Már a tréningeken is javított Devich a hátuszás eddigi román rekordján. A Vultur, KAC, Haggibor, NSC, MTK, MSC, Elit, Egyetértés, Unirea, TAC találkozása és a Unirea-Törekvés vízipolo mérkőzés több élvezetet fog nyújtani, mint bármely más. Jegyek már válthatók Hollós Old England és Horovitz színházi cukorka üzletben.

* A színésznapot rendező bizottság kéri azon helybeli urhölgyeket, akik közreműködést szívesek voltak vállalni, hogy 12-én délután 2 órakor a Rhédey-kertben megjelenni szíveskedjenek.

Szombat és vasárnap
KACAGÓ NAP
legujabb Chaplin és Fatty filmek bemutatója az Atlantic nyári moziban és az Apollóban.

* Szombat délután 6 órakor méri össze erejét a nagyváradai színészekből és újságírókból összeállított csapat. Ajánlatos, hogy idejekorán váltsa meg mindenki jegyét, mert szenzáció tekintetében felülmúlja a legvéresebb NAC-Törekvés meccset.

* Dr Mabuse kalandor-film második befejező része ma, pénteken az Atlantic nyári moziban és az Apolló moziban. Előadás kezdete az Apollóban 6 és 9 órakor, az Atlantic nyári moziban 9 órakor.

* Ópium-keringő, Ferenczy Gyula dr híres és népszerű dala kapható a Hegedüs Hirlapiroda zenemű osztályában.

Szombat és vasárnap
KACAGÓ NAP
legujabb Chaplin és Fatty filmek bemutatója az Atlantic nyári moziban és az Apollóban.

* Disznótör! E hó 11-én, szombaton este zenével egybekötött nagy nisznotor lesz a Velencei kávéházban és vendéglőben. Nyitva reggel 3 óráig.

* „Maciste utazása” — Dorian Filmszínház. Két héttel ezelőtt láthatta utoljára a nagyváradai publikum kedvenc óriását, Macistét. Ma este most ismét megérkezett és újabb szenzációs produkciókat fog bemutatni a közönségnek. Tíz óra szamra gyűri le ellenfeleit és bámulatos cséjével utánpótlást is erőmutatványokat vezet. Az izgalmas kalandorfilm, amely növekedik szenzációs jelentekben, péntek, szombat és vasárnap látható a Dorian Filmszínházban. Az előadások pénteken 6 és 9 órakor, szombaton és vasárnap 3. 5. és 9 órakor kezdődnek.

* Esküvő. Czukor Ilona és Kesztenbaum Zoltán ezúton hívják meg rokonaikat, barátait és ismerőseiket folyó hó 12-én, déli 1 órakor Nyárfa-utca 3. sz. alatt tartandó esküvőjükre. (Minden külön értesítés helyett.)

Szombat és vasárnap
KACAGÓ NAP
legujabb Chaplin és Fatty filmek bemutatója az Atlantic nyári moziban és az Apollóban.

* Meghívó. Az oreda-marei orth. izr. hitközség 1923. augusztus 12-én, vasárnap délután 5 órakor rendkívüli közgyűlést tart, melyre a képviselő testület tagjait ezúton meghívom. Ullmann Mór, hit. elnök.

Maciste az erőművész
Dorian Filmszínház
Péntek, szombat, vasárnap.

* A Cion-templomban az istentisztelet péntek este fél 8 órakor kezdődik.

* Szabó munkások gyűlése. Férfi és női szabó munkások és munkások, raktári és magyar szabók, szücsök, kalaposok és fehérnemű varrónők augusztus 12-én délelőtti 9 órakor fél évi közgyűlést tartanak. A megjelenés kötelező. A vezetőség.

* A polgári iskolai növendékek bizonyítványai. Az állami polgári fiú iskola igazgatósága közli a IV-ik osztályt végzett növendékeivel, hogy abszolváló bizonyítványaik átvétele végett augusztus 11-én, szombaton délután 6—8 óra között feltétlenül jelenjenek meg a Széles-utcai iskola irodájában. Csak személyesen lehet átvenni. Azok az I-IV. osztályu magántanulók, kik bizonyítványukat még el nem vették, augusztus 13, 14 és 15-én délelőtti 10—12 óra között a Tisza Kálmán-téri 4 szám alatt az állami polgári leányiskola épüle-

tében vehetik át bizonyítványukat. Más időben nem áll rendelkezésre ez ügyben a tanév megkezdéséig az igazgatóság.

* Irattáskámát villamoson lejtettem. Kérem a becsületes megtalálót, adja be a benne levő iratokat a Hegedüs Hirlapirodába. Az irattáskát megtarthatja.

* Kilenc millióba kerül egy ló Pesten. Budapestről jelentik: A tattersali lóvásáron tegnap rendkívüli nagy forgalom volt. Pár jó lóért nyolc-kilenc milliót, csikóért félmilliót, elsőosztályu igáslóért három-négy milliót, másodosztályuért másfél milliót kértek.

Szombat és vasárnap
KACAGÓ NAP
legujabb Chaplin és Fatty filmek bemutatója az Atlantic nyári moziban és az Apollóban.

Amikor orgazda
a városi tanácsos

(Bukaresti tudósítónktól.) A petroleum-vidék fővárosának, Ploestinek szenzációja van. Néhány nappal ezelőtt az „Unirea” társulat igazgatójának, Master-sohnnak lakásán betörők jártak és közel egy millió lei értékű ékszert és más értéktárgyakat vittek el onnan. A rendőrség tegnapra kinyomozta a tetteket, akik bevallották, hogy a betörést ők követték el és a rabolt ékszereket eladták több tekintélyes ploesti polgár, ezek közt Gavanescu városi tanácsos családjának. Gavanescu feleségét és fiát, a többi orgazdákkal együtt letartóztatták.

Razziák a színházban és
a váradai kávéházakban

Az államrendőrség a Katonai parancsnoksággal karöltve tegnap este nagyszabásu razziát rendezett az egész város területén. A razziát a színházra, mozikra és az elegáns Bémer-téri kávéházakra is kiterjesztették. Nem csekély izgalmat keltett, a mint a kávéházi terraszok vilnyfényében szuronyok jelentek meg. A Royal terraszán állták a kijáratokat. Volt ott rendőr is meg katona is. Aztán a rendőrkapitány végigjárt a márványasztalok között. Akiiket ismertek — hiszen a kávéházak előtt mindig ugyanaz a publikum — nem igazoltattak. Természetes, hogy a razzia során a legfantasztikusabb rémhírek kerültek forgalomba. Akadtak, akik biztosan tudták, hogy Kopinics a pesti százmillió sikkasztó bujkál a kávéházban, mások meg a pénzhamisítók kutatását sejtették a rendőri vizit nyomán. De semmi különös se történt. Az előállítások nem a nívósabb kávéházak publikumából kerültek. Itt ha minden kötél szakadt — még mindig akadt egy-egy ismerős, aki igazolta a baiba került pasasokat.

A város belterületén az igazoltatás példás tapintatossággal és udvarias formák között folyt le. A razzia során összesen 92 előállítás történt. Ezek közül 32 férfit és 18 nőt, akiknek semmi igazolásuk nem volt, őrizetbe vettek. A többieket elbocsátották.

Tegnap este a baptista imaházban zsúfolt padsorok előtt, virágdiszú szószékről beszélt Law prédikátor. A tipikus yankeercu öreg ur arról a bámulatos haladásról beszélt, amit a baptizmus eszméje Amerikában Sanfranciskótól Alaskáig tett. Valaha — mondotta — rossz világ járt Amerika baptistáira is, de a vallási türelmetlenség kora nyomtalanul eltűnt az Egyesült Államokból. Majd kategórikusan kijelentette, hogy a baptizmus kizárólag vallási mozgalom és semmi köze a politikához.

Itt Lawnak abba kellett hagyania prédikációját, mert kisebb rosszullét vett rajta erőt úgy, hogy el is távozott az imaházból. M. K. James asszony vette át tőle a szót és a nőket figyelmeztette, hogy a hit igazi terjesztői és a társadalom komoly támaszai legyenek. A nagyváradai „Napsugár” baptista leányegyesület nevében Biró Etus köszöni meg a tanítást.

Az est főérdeklőssége azonban ezután következett: egy besszarábiai zsidó-keresztény prédikátor szónokolt. Elmondta, hogy nagy lelki küzdelmen ment át, de a hit ereje győzedelmeskedett. Kisenewben, pátriájában, több ezer zsidó tért már meg baptista hitre. Aztán előveszi hegedűjét és néhány zsolnárt játszik el rajta valóban művészi erővel. Közben meg is neveteti a híveket: noteszából magyar mondatokat olvas fel, képzelhető idegen kiejtéssel. Megtapsolják. Ének és zeneszámok váltakoznak és jóval éjjel után oszlik szét az ájtatos sereg.

Az amerikai vendégek ma reggel a gyorsvonattal Bukarestbe utaztak.

Maciste az erőművész
Dorian Filmszínház

Péntek, szombat, vasárnap.

ARVERÉSI HIRDETMEY.

Bauer Jenő ügyfelem megbízásából késedelmes vevő rovására a K. T. 352. és 347. §§-ai értelmében 120 drb hizott ökröt és 9 drb tehenet folyó hó 13-án reggel 9 órakor hiteles személy közbejöttével nyilvános árverésre bocsátok.

Az árverés helye a Léderer és Kálmán-féle szeszgyár és gőzmalom irodája.

Árverelni szándékozik az árverés megkezdése előtt 500.000 lei bánatpénzt tartoznak letenni.

Kikiáltási ár kg-ként 30 lei.

A vevő a szarvasmarhát az árverés után azonnal átvenni és a vételárat készpénzben kifizetni tartozik.

Az átadás a Léderer és Kálmán-gyár hidmérlegén történik.

A vételi illeték a vevőt terheli. Oradea-Mare, 1923. augusztus 10-én.

Dr Steiner Ervin,
ügyvéd.

Szombat és vasárnap
KACAGÓ NAP
legujabb Chaplin és Fatty filmek bemutatója az Atlantic nyári moziban és az Apollóban.

Ma este bezárul a színház

A szervezkedés izgalmai

Mi van Gróf László szatmári direktorságával?

A nagyváradi színházban ma este véget ér az a szezon, amelynek utolsó hónapjai úgy festettek, mintha az itteni magyar színjátszás végső akkordjait intónálnák. Hálstennek nem így esett. A magyar színház közeli jövője egyelőre megoldottnak látszik. Parlagi kezében a viszonytagos koncesszió s ő már hozzá is fogott a szervezkedéshez. Hogy aztán ez a szervezkedés kissé elkésett, szinte megszokott kifogás már. De viszont ha nagyon megnézzük, rájövünk, hogy ha a koncesszió kiadása itt elkésett, akkor elkésett egész Erdélyben s ha elkésett egész Erdélyben, akkor itt nem is késett el...

A szerződhetések csakugyan folynak s egyébről sem hallani most a színház körül, mint az új színtársulat kialakulásáról. Ez az a kérdés, amely körül a szervezkedő színigazgatók, ha még olyan közlékenyek is, nem szívesen beszélnek. Parlagi is diplomatikus homályba burkolózik s csak annyit ígér, hogy nem fog szégyent vallani a társulátával. Szeretnénk, ha neki lenne igaza.

A kiszűrődött hírek szerint sok régi taggal nincs még megegyezés. S állítólag nem is lesz. Arról már hírt adtunk, hogy kik mentek el véglegesen. Kelmái Ilona, Vajda László, Kovács Dezső operaénekesek, Kovács Kató operett-énekesnő, Polgár Mariska társalgási színésznő, Tolnai Andor bonviván, Gróf László táncos komikus, Pattantyus Manó táncos operett-színész, Erényi Böske és Daka Anna operett-színésznők és Kecskés Ilka drámai szende végleg megváltak a színtársulattól. Még mindig tartja magát a hír, hogy Pogány Janka és Tóth Elek sem szerződnek le. Ellenben le-szerződtek már Hetényi Elemér operett főrendező, Madas István jellem-színész, Gálfi Annus segéd-színésznő és a kórus néhány tagja. Folynak a tárgyalások Jósika Micivel, Perényi Kálmánnal, sőt újabban ismét Pintér Böske szubrett-primadonnával is, aki ugyan kijelentette, hogy legfeljebb állandó vendégként szerződik le.

Tegnap este a direktió betöltötte az egyik legfontosabb szerepkört: az énekes bonvivánét. Borovszki Sándort, a szatmári színház eddig tényleg kitűnő énekes bonvivánját leszerződtette Parlagi igazgató. Megállapodott már Várady Aladár és Szatmáry Árpád karmesterekkel is és folyamatban van néhány új színházi muzsikusszerződhetése is. Egyébként kedden Budapestre utazik Parlagi igazgató s az operensemblet ott próbálja megszervezni. Ilyenirányu tavalyi kísérlete Kelmái Ilonával és Vajda Lászlóval nagyszerűen bevált. Állítólag a ragyogó tehetségű és tavaly itt vendégszerepelt Rainer Károllyal veszi fel a tárgyalást Parlagi. Szívesen szerződne Váradra — hír szerint — Kertész Vilmos is, a legkiválóbb magyar tenoristák egyike. Ez esetben az opera-együttes tényleg meghaladná a tavalyi nívót. Felvette a tárgyalást az igazgató Gina Werner táncosnővel is, aki új és érdekes színt hozna az operettek modern miliójába. Az aradi színház népszerű primadonnája a Budapesti Jóné Balogh Böske is hajlandó leszerződni Váradra. Békeffy Lajos és Ocskay László tenoristák is szerző-

dés nélkül állnak és készek ide szerződni.

Szóval van készlet még bőven, csak okosan kell válogatni. S mindebbe beleszólni nem is igen ajánlatos. Végre is ez a rész a direktor privát üzleti ügye. Ha a nívót nem tudja biztosítani, — saját kárára fogja látni a következményeket.

Ma este az Ördög mátkája kerül még színre a karsze-mélyzet jutalomjátékaként. Este tizenegykor lemegy a vasfüggöny. Jön a záporpróba és a jövő héten kezdődik a tatarozás. Rá is fér a színházra. Kár volna ezt a drága kis teatrumot kopot-tan zülleni hagyni.

Végül érdekes még a nagyváradi színház koncessziója nyomán előtérbe került Gróf László esete. Mint ismeretes, Gróf váratlanul megkapta a szatmári színház koncesszióját, a hol pedig közmegegyezésre Szabadkai József társulata működött. Ugy látszik a minisztérium-

ban Róna Dezső, Fekete Mihály és Szabó Pál azért voltak legfőbb favoritok, mert velük szemben legalább is tartózkodó volt a színészegyesület. Viszont Szabadkai nagyon is bátran kelt védelmére Janovicsnak Fekete Mihállyal szemben. Talán ezért érte utól a nem remélt végzet. Most azonban tény, hogy a szatmári hatóságok nem valami rokonszenvesen fogadták az időközben már Szatmárra látogatott Gróf Lászlót. Mindazonáltal Szabadkai számára az időelőrehaladottságában s mert már a szervezkedést is rég megkezdte, nem maradt más hátra, mint egyezkedni Gróf Lászlóval. Tegnap ide is jött Váradra s valami társas igazgatói rendszert ütnek itt nyélbe. Mert Szatmáron is olyanfajta a helyzet, mint amilyen már-már Váradon kialakult: van egy direktor felszereléssel, de koncesszió nélkül és van egy direktor koncesszióval, de felszerelés nélkül. A magyar színjátszás érdeke, hogy kiegyezzenek... ötven százalékra.

tendővel azelőtt nagy hűhóval indította meg a Cion-akciót, hogy ürügyet szerezzen magának a Palesztina fölötti fennhatóság bevezetésére. Ez sikerült is teljes mértékben, gyarmatosítási ambícióit itt is kielégítve láthatja. De ne feledje el Angliát, hogy mindezt csak úgy volt lehetséges keresztülvinni, hogy egy fajaruló zsidó finánckapacitás, Herbert Samuel vállalta az akcióért való felelősséget.

Hát nem tudta az Urnak ez a küldöttje előre gondolni azt, hogy lehetetlenség Zsidóországot alapítani azon a helyen, ahol a 800.000-nyi lakosságból majd 600.000 a mohamedán s még a keresztények is többen vannak, mint a zsidók. Ezért cipelte ide ez az új Samuel, aki oly messze esett talentum dolgában a bibliai bölcs névrokonától a galíciai „jidish-ekét, hogy az éhalálnak tegye ki őket? Minek ezeknek az a sok drága, komplikált gazdasági gép, amely talán kitűnő szolgálatokat tehet a Németalföldön, de nem Judea kavicsátágaiban? Legfeljebb arra lesz jó, hogy eladják, ha akad aki megvegye s hazavitorláznak az árán!

Rulettes fosztogatok a regatban

Odalenn is járja a „numai cade“

Vigasztalódhatunk, nemcsak nálunk, hanem a regatban is járja a „numai cade“. A bukaresti lapok panaszkodják, hogy Folticeni városa környékén, a falvakon lépten-nyomon felbukkanak a rulettes és más szerencsejátékos fosztogatók és ugyan csak kopasztgatják a földműves népet. Egy falusi pap egyetlen alkalommal 11.000 leit vesztett. A parasztok megsokalták a dol-

got és jelentést tettek a hatóságoknak. Volt is néhány rendőr a városokon, ahol a modern rablók felütötték tanyájukat, — de ahe-lyett, hogy beavatkoztak volna, együtt ittak a családokkal, akiknek aztán kezükre játszottak. Elke-seredve kérdik a bukaresti lapok: nem érzik-e a felsőbb hatóságok, hogy ezt már mégsem lehet tűrni?

Megbukott a palesztinai Zsidóország?

Egy héber lap szenzációs leleplezése

(Párisi levél.) Az „Univers Israélite“, a francia zsidóság hivatalos lapja legutóbbi számában a jeruzsálemi „Doar Hayom“ nevű zsidó ujság következő cikkét közli az újonnan alapított Zsidóország helyzetéről:

— Itt Jeruzsálemben, de Palesztina minden városában vagy falujában oly nagyarányú kíváncsi mozgalom indult meg, amely mindent felforgatással fenyeget. A kivándorási irodákat állandóan nagy tömegek ostromolják, akiknek semmi egyéb vágyuk nincs, mint a lehető leg-hamarabb és legmesszebbre el-menni az országból. Hiába min-den rábeszélés, minden biztatás, makacsul ragaszkodnak ahhoz, hogy mehessenek. S a helyzet csakugyan vigasztalannak látszik. Súlyos válság mindenfelé. Másról nem is beszélnek, mint a kereskedelem pangásáról, a cső-dőkről, a pénztelenségről. S ami a legkülönösebb a dologban, nemcsak az új bevándorlók, ha-nem az idevaló zsidóság is elki-vánczol, akik pedig az ország újraszervezésében igazán nélkülözhetetlenek. Miért küldik hát mégis napról-napra ide az újabb zsidótranszportokat? Hiszen két-nap múlva eszük nélkül rohan-nak vissza oda, ahonnan jöttek.

Miért dobnak ki oly hatalmas összegeket a rekonstrukció cél-jaira, ha naponta ezrével szök-nek az emberek?

— Az angol kormány — foly-tatja a héber ujság — négy esz-

Hogyan viselkedjünk vasuti katasztrófa esetén?

A Neues Wiener Journalban olvassuk az alábbi kis cikket, amelynek nálunk — sajnós — állandó aktualitása van:

A kreizenseni (németországi) rettenetes vasuti baleset ismét felidéli bennünk azt a rengeteg veszélyt, aminek a vasutak fejlett üzemi biztonsága ellenére is ki vagyunk téve. Akárhány óvintézkedést ajánlanak is, balesetek el nem kerül-hetők, amíg emberi tökéletlenség van a földön. Hogyan viselkedjék hát az utas ilyen baleseteknél? Angliában egy lap körkérdest intézett erre nézve sok mil-liós számú olvasótáborához, ameltt ki-váló szakemberek is nyilatkoztak. Leg-több vasuti szerencsétlenségrel a szét-zúzódtott kocsikon megejtett vizsgálat arra mutatott, hogy rendszert a kocs-i alsó része rongálódik meg legerősebben. Ezért van az, hogy oly sok utasnak tö-rík el lábszárcsontja stb. Ottan van ez tudniillik, hogy összeütközésnél a kocs-i ülései egymásfelé tolnak, persze ha-talmas erővel. Ennek fogva az angol lap

azt ajánlja, hogy veszély esetén a lábat ki kell rántani a két ülés közül. Egy uta-zó, aki már három súlyos vasuti katasz-trófát ért meg, úgy tudott megmenekülni, hogy gyorsan a podgyászhalóba ug-rott. Érdekes, hogy több mérnök azon az állásponton van, hogy összeütközés vagy kiskiklás esetén hasra kell vágódni a vagon padlóján és az ülések alá csusz-va kell menedéket keresni. Ugyanis a katasztrófa pillanatában az ülések egy-másra tolnak és alattuk kis ereszféle helyiség alakul, ahol az embert semmi baj sem érheti.

A vasuti balesetek krónikája számos olyan esetet mutat fel, amikor a moz-donyvezető és a fűtő úgy menekültek meg, hogy utolsó pillanatban leugrottak a vonatról. De az ilyen ugráshoz sok bá-torság és ügyesség kell.

Különbözők hát a jó tanácsok, de vas-uti balesetek után megtartott vizsgálá-tok azt mutatták, hogy a halálesetek és sebesülések legnagyobb részét az a lö-kés okozta, amely az utast borzalmas

Bécsben az amerikai buza olcsóbb, mint a bácskai

A „Wiener Handelsblatt“ című napilap ma érdekes cikkben számol be arról, hogy az amerikai buza Bécsben olcsóbb, mint a bácskai. Ennek folytán Ausztria már nem érdeklődik a jugo-szláv termés után, hanem Ame-rikában szerzi be a jövő évi szükségleteit. Az említett bécsi lap szerint a magas vasuti tarifa az oka.

Stinnes szeptemberben Budapestre utazik?

(Bud. tud.) Ipari körökben ma arról értesülnek, hogy Stinnes szeptemberben fontos tranzakciók lebonyolítása céljából Budapestre utazik.

erővel a kupé falához lapítja. Ezért leg-helyesebb az a tanács, hogy katasztrófa esetén mindenki maradjon szorosan a helyén és egész izomerejét arra használja, hogy a lökésnek ellenálljon. Ehhez persze, lélekjelenlét és erő szükséges.

Eddig az angol lap jótanácsai. Szép, nagyon szép a teória, de valamennyi védekezési módhoz szükséges, hogy a vonatban ülő utas előre tudja, hogy baleset készül. Ez esetben pedig legokosabb az utazást elhalasztani.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Péntek: Az ördög mátkája, a karszemélyzet jutalomjátéka. Utolsó előadás.

Ártatlan Don Juan

Tegnap este Sarkadi Aladárnak, a budapesti Vígyszínház művészenek vendégfellépése tette érdekessé ennek a pompás vigjátéknak az előadását. Az Ártatlan Don Juan, a pesti Renaissance-színház műsordarabja volt. Aféle kedves francia bohóság és a groteszk helyzetek kacagtató bonyodalmaira építi sikerét. A vendég sokat adott önmagából és a darabban, ha humorának valami operett-íze volt is, nagyon tetszett és sok hangos taps hívta a lámpák elé az ötletes Sarkadi Aladárt. A többiek, különösen Tóth Elek a régi jók voltak.

— Az Ördög mátkája. Pénteken este utolsó előadásul és a karszemélyzet jutalomjátékául e táncos énekes népszínmű kerül színre, melyben a társulat legjobb erői vesznek részt.

ELADÓK

542

Dörögös-oldalon 9 kat. hold, 3 szobás lakás 220 ezer leiert. Hering-oldalon egy és fél katasztrális szőlő, felszerelt borház 65 ezer lei, két k. hold, 2 szobás cserepes ház 120 ezer. Érmelléken üzlet, ház, 40 év óta fennáll, elfoglalható 4 szobás lakás, trafik, ital, 600 ezer lei. Száldobágy határában 9 k. hold szántó, veteményes, gyümölcsös, forráskút, 200 ezer lei. Jobb helyen modern 2 parkettes szoba, fürdő mellékhelyiség. Van több 1 szobás és 2 szobás lakás. Váradi Zsigmond-utcán magánház, elfoglalható lakással, 180 ezer lei. Magyar-utcán új ház 200 ezer lei, Körös-utcán 200 ezer leiert. Van még 450 ház bejelentve, 75 ezer leiertől 2 millióig, 1 el hold szőlőtől 35 holdig. Vannak üzletek, lakások stb. Ha lakását, házát, szőlőjét, bármit eladni, kiadni, cserélni akar, forduljon bizalommal hozzám, diszkrétan minden elintézek.

WEISZ GIZI közvetítő irodája
Nyomda-utca 4. (Szaniszló-u. sarok)

AMERIKAI IRODABUTOROK,
HÁLOSZOBÁK, EBÉDLÖK

PARKETTAK

elsőrendű kivitelben és nagy választékban kaphatók

RIMANOCZY

Műbutor és parkettgyár
Részv.-társ. ORADEA-MARE
Str. Clujului 117. — Telefon 279.

A bécsi Rotschildok és a magyar kormány egyezménye

(Budapesti tudósítónktól.) A pesti tőzsdén elterjedt hírek szerint a Rothschild-ház ajánlatot tett a magyar kormánynak, hogy kedvező feltételek mellett magára vállalja Magyarország kötelezettségeit a Déli vasúttal szemben. A magyar kormány örömmel fogadta a Rothschild-cég ajánlatát, mivel így a jelenlegi amugy is nyomasztó pénz-

ügyi helyzetben egy időre megszabadul a Déli vasúttal szemben fennálló tartozások megfizetésétől, amelyre a római egyezményben kötelezte magát. A tőzsdén a magyar kormány és a Rothschild-cég között folyó tárgyalások folytán a Déli vasút papirjai emelkedő tendenciát mutatnak.

A nemeslelkű öregúr és az elcsábított leány

Bűn-e a törvénytelen gyermeknek nevet adni?

Zürichben Arville Agoston 64 esztendősen nyugalomba vonult városi általános tisztelet vette körül. Több egyesületnek volt az elnöke, a városi képviselőtestületben is helyet foglalt s egyáltalán, összeköttetései, rokonsága, társadalmi állása — egyenesen predestináltak a „tekintélyes ember” pozíciójára.

Ez év elején egyik jó ismerőse látogatott el hozzá, aki a beszélgetés során megemlítette, milyen szerencsétlenség ért egy jó családból származó leányt, aki hitt egy kifent ficsur szavainak és most megvan a baj... A csábító persze tovább állt...

Arville régóta ismerte a családot s így rendkívül felizgult a hír hallatára. Napokon keresztül törte a fejét, mit lehetne tenni, végül felöltötte redingotját és elutazott abba a faluba, ahol a leány szülei laktak.

— Kedves kisasszony, — szolt a leányhoz — hallottam, mi történt magával... Szívem mélyéből sajnálom és segíteni szeretnék magán...

— Ez a segítés — folytatta a nyugalomba vonult gyáros — csak úgy történhetik meg, ha én magát feleségül veszem...

Mintha valaki mellbevágta volna, a leány visszahőkölt.

— Értsen meg jól! Az esküvőt minél előbb meg kell tartani, az ő kedvéért...

A leány lehajtotta fejét s hosszasan hallgatott. Majd 24 óra letelte után a leány igen-t mondott s az esküvőt nem sokára megtartották.

Hogy hogynem, egy rendőrtisztviselő értesült erről a romantikus históriáról s úgy ta-

lálta, hogy ez büntetendő cselekmény. A törvény szerint ugyanis büntetett követ el, aki valakit az őt meg nem illető családi állapotba segít. Az elcsábított leány gyermeke nyilvánvalóan törvénytelen, de Arville a házasság csalafintaságával törvényes állapotba segítette, tehát büntetett követett el s ezért hatávi kényszermunkával kell lakolnia.

A kitűzött tárgyalást rendkívül érdeklődés előzte meg. Arville felháborodva tiltakozott az ellene indított eljárás ellen.

Az elnök csillapította az izgatott embert: — Mindnyájan elismerjük, hogy ön nemes lélek, s a cselekedete a legszebb emberi dokumentumok közé tartozik. Mindamellet, el kell döntenie ezt a jogi kérdést, még akkor is, ha ezalatt az ön jóérzése szenved...

Hogy azt a boldogtalan asszonyt — mondotta a vádlott — ismét a nyilvánosság elé cipelték és feltépték már-már beheggedt sebeit, én nagyobb barbarságnak tartom, mint akár az emberölést...

A bíróság tanácskozássra vonult vissza, majd kihirdette az ítéletet, amely úgy szolt, hogy Arville Agostont felmenti a vád alól.

— Amit Arville ur tett, — így hangzott többek között az ítélet megokolása, — nem csupán az isteni és erkölcsi törvények szerint dicséretre méltó, hanem az emberi törvények értelmében sem lehet benne kivetni valót találni...

A közönség zajosan megéljelezte az ítéletet.

Olcsó trafik

már nincs

helyette Benedeknél

8 leiert 10 deka

Kandia töltött epret

vegyünk és jóízűen együnk.

* A világhírű Dréher-Haggenmacher világos és dupla malátasörök ismét kaphatók.

Berdach Jenő
dentist

Oradea-Mare

St. Regele Ferdinand 6

Foghúzás	Lei 10
Fogtömés	25
Kaucsukba foglalt fog	50
Fém korona	Lei 100
Arany korona	Lei 300

Fogsorok szájpaddalással v. anélkül a gyökerek eltávolítása nélkül készülnek.

Videkiek 24 órán belül kielégíttetnek

Bódis Ferenc
ékszerüzlete

Rákóczi-ut 1 sz.

Állandó nagy raktár anyag, valamint ezüst és ékszerárakban. — Valódi schweitzer zsebórákban. — Szolid árák. —

Készít, javít, átalakít
Vesz, elad, cserél

Villamos erőre berendezett ékszerkészítő ipartele
Nagy Sándor-utca 1.

Román-magyar levelező,

13 éves adminisztratív praxissal rendelkező, felmondatlan vezető állásban levő bányatitkár, ki családi okokból vidékről városba költözzön, kereskedelmi és ipari vállalatoknál, valamint pénzügyintézeteknél állást keres.

Megkeresések „Bányatitkár” jellegével a Hegedűs hírlapirodába üldendők.

Kiadó

50 év óta fennálló vendéglő, korcsma, fűszerüzlet istállóval, Lóvásártér mellett, öregség miatt

Értekezni: Rosenfeld, Beöthy-Ödön-utca 59 szám

Fehér, szürke, fekete
róka boák kaphatók
Szász Anna
Rákóczi-ut 30, jobbra

Ne

5-öljön 6-öljön

hirdessen a

Nagyvárad Estilap-ban

Főszerkesztő: MARTON MANÓ

Feladós szerkesztő: KATONA BELA

Lendvai István mentelmi jogát felfüggesztették

(Budapesti tudósítónktól.) A nemzetgyűlés tegnap folytatta az adóvalorizációs javaslat vitáját. Nagyatádi Szabó a földbirtoknovellát terjesztette be.

A novella a reform végrehajtását meggyorsítja és részletesen megállapítja, hogy kik kaphatnak földet és végül valorizálja a megváltásra kerülő birtokok vételárát.

A mentelmi bizottság Lendvai István mentelmi jogát a nemzetgyűlés egyetemenek sérelmére elkövetett becsületsértés és rágalmozás miatt felfüggesztette.

Színházunk nivója...

ooo

A szintársulat most van
kialakulóban
és az egész város izgalomban
ég.

Vajjon a színiévadnak
e fordulóban
lesz-e bizony olyan

szerencsése még,
hogy kellő időben sikerül

megtudni,
itt marad-e a derék

Erős Muki?

Na.

Még mindig tart vasöntödei munkások sztrájkja

A vasöntödei sztrájk ügyében tegnap nem történt közeledés a munkások és a gyár igazgatósága között. Az ellentétek most már annyira kiéleződtek, hogy remény sincs a közeli megegyezésre.

Vasca munkaügyi inspektor napokon át fáradozott az ellentétek elsímitásán, de az érdekeltk merev magatartásán megtörik minden. A munkásság teljes mértékben szolidáris az elbocsátott bizalmival és nélküle nem hajlandó felvenni a munkát.

Tegnap este különben Vasca inspektor hivatalában újabb tárgyalások voltak, amelyen megjelent a vasmunkások központi szervezetének kolozsvári képviselője is. Ugyancsak részt vett a tárgyaláson dr. Zigre Miklós is, aki a gyár igazgatóságát képviselte.

A tárgyalások során többféle proposíció vetődött fel, azonban ezeket sem az igazgatóság, sem pedig a munkások képviselői nem tartották elfogadhatónak.

Végül Vasca inspektor kérte a munkások kolozsvári delegátusát, hogy ezuttal tekintsenek el a személyi ellentétektől és egyelőre vegyék fel a munkát az elbocsátott Wassner János nélkül. A munkások holnapra ígérték válaszukat, amely minden jel szerint ezuttal is elutasító lesz. Bajosan is lehet más, hiszen az igazgatóság képviselői bejelentették, hogy Wassnert még abban az esetben sem engednék dolgozni, ha az iparhatóság őket köteleznék.

Vasca felügyelő ma délelőtt a munkások 3 delegátusával meg

jelent Hodor prefektusnál és felkérte, hogy vállalja el a közvetítést a munkaadó és a munkásság közt. Lapunk zártakor a vállalta.

Harmincnégy milliárd aranyat vittek ki tegnap Magyarországról

— Budapesti tudósítónk távirata —

A Tőzsdei Hírlap hétfői számában a következő szenzációs értesülést közli:

Budapestről tegnap harmincnégy milliárd értékű aranyat és ötven milliárd értékű részvényt vittek ki. A küldeményben 42

láda tiz és husz koronás arany-pénz volt. A szállítólevelet a budapesti angol követség állította ki. A küldeményt Hamburgba irányították, ahonnan valószínűleg Angliába szállítják.

Mégis megmarad a lakbérleti hivatal

A bérők eredményes akciója. — Tévedés okozta a benyomelmek

A lakbérleti hivatal úgyve ma délelőtt döntő stádiumba lépett. A délelőtti folyamán a Lakásbérők Szövetségének egy küldöttsége jelentkezett Hodor prefektusnál. Pelle János dr. vezette a küldöttséget, amelynek tagjai voltak: Zoltán Károly dr. Sarkady Dénes dr. Aranvi Albert és Grósz Géza.

Pelle János dr. kifejtette a prefektus előtt, hogy a Floréscu-féle lakástörvény csak a lakásbérleti hivatal és az ugynevezett ötös bizottság feloszlását rendeli el, de

fenntartja a lakbérleti hivatal és a hármass bizottság intézményeit.

Kéri a prefektust, hogy vegye figyelembe ezeket a körülményeket.

Hodor prefektus válaszában kijelentette, hogy most már tisztán látja a helyzetet.

A félreértés, amely a rendőrség és a lakbérleti hivatal főnöke közt felmerült.

abból a tényből kikerkezett, hogy

Peter volt prefektus féltékenyen értelmezte a törvényt.

Közölte aztán Hodor prefektus, hogy már kiadta a rendelkezést, hogy

a lakbérleti hivatalról a pecsétet leszedjék és hogy az aktákat Fildán József átvegye.

A küldöttség tagjai megjegyezték, hogy

a lakbérleti hivatalban azóta van tisztesség és rend, amióta Fildán ott van.

Rövid eszmecsere folyt ezután a prefektus és a küldöttség tagjai között arról, hogy

a múltban milyen visszaélések történtek lakásokkal.

Faluról jött tanítónak és tisztviselőnek, akik azelőtt egy szobakonyhas lakásban laktak, a mint a városba bejöttek, egyszerre megnőtt az igényük és 4-5 szobás lakást erőszakoltak ki maguknak; ha aztán

a lakást megkapták, igyekeztek busás áron eladni.

— Le kell szállítani az ilyen tulhajtott igényeket — mondta a prefektus — mert csak így térhetünk vissza a normális állapotokhoz.

A lakbérleti hivatal főnökének személyére nézve az a prefektus álláspontja, hogy egyelőre Fildán József folytassa működését. Végleges főnök kijelölése tekintetében a prefektus még ma érintkezésbe lép a polgármesterrel.

Veszedelemes francia készülődések a Ruhr-vidéken

Budapest, aug. 10. (Tud. cen. táv.)-Berlinből jelentik: A Lokalanzeiger írja: A Ruhr-vidéken komoly jelei mutatkoznak annak, hogy a franciák a német ellenállást erőszakkal meg akarják törni.

A franciák a Ruhr-vidéken nagyobb akcióra készülnek. Számos külföldit figyelmeztettek, hogy hozzák biztonságba magukat.

Francia diplomáciai körök a szövetségesek helyzetét a pillanatban legtalálébban a következőkben jellemezhetik: Németország még mindig számít Anglia segítségére. A londoni kormány Belgiumba veti minden reményességét, viszont Belgium bizik abban, hogy Franciaország engedelmeskedni fog Olaszországnak, melyik álláspont kerekedett felül, hogy ahhoz csatlakozzék.

A Le Temps vezércikkezik a német pénz romlásáról. A cikk a Quai d'Orsaynak azt a felfogását tükrözi vissza, hogy Németország a jóvátételi bizottság beleegyezése nélkül nem vehet fel aranykölcsönt és, jóllehet a francia kormány ebben a tekintetben semmit sem tett, mégis tisztán áll előtte, hogy a német aranykölcsönből semmi sem lesz.

Nem valami vigasztaló Németországra az angol sajtó állásfoglalása sem. A Times így ír Cuno kancellár tegnapi előtti exorzéjéről:

— Öröndetes, hogy a kancellár az angol javaslatot kritizálja, mert így eszik az a francia szemrehányás, hogy Anglia Németország érdekeit képviseli. A német nép ne áltassa magát ab-

A német nyomdászok fizetése

Berlin, aug. 10. (Az Estilap távirafa.) A nyomdai munkások husz aranyárka heti bért követelnek. A munkások a sztrájkra lettek ma szavazással döntenek.

Autókarambol a Bémer-téren

Egy temesvári hatalmas turasz autó tele utasokkal az előírt menetsebességet pontosan betartva haladt át ma délelőtt tiz órakor a Bémer-téren. A Hitelbank előtt élénken túlköelve igyekezett keresztül jutni az uttesten, amikor a fő-utca felől az O. M. 146. számú autó nagy sebességgel beleszaladt az utasokkal telt temesvári kocsi. Az utasoknak szerencsére ijedségen kívül semmi bajuk sem történt, de a

kocsi eleje teljesen összezsúródott. A nagyváradi autó soffort jét Chertin Antalt előállították a rendőrségre, ahol beismerte, hogy 10-12 kilométeres sebesség helyett 40 kilométeres sebességgel rohant. A temesvári autó tulajdonosa nem kérte ugyan megbüntetését, de a rendőrség autógvosztályának példás büntetéssel kell elrettenteni a veszedelmet teremtő sofföröket.

ba, hogy Anglia a Ruhr-konfliktusban a németek oldalán áll. Anglia ellenzései a megszállás első időszakában a német közvéleményben vérmes reményeket ébresztettek. Helyes volt ezt az ábrándot eloszlatni. Kedvező jele, hogy a német kormány új adórendszerrel akar egyensúlyt teremteni.

A Morning Post így ír:

— A német kancellár nyilatkozatából kiolvasható, hogy Németország a brit kormánytól rideg visszautasítást kapott. Németország helyesen teszi, ha nem számít tulságosan az angol jóakaratra.

A Daily Mail vezércikke szerint a német valutát a kormány utmutatása szerint a nagyvár szándékosan lerontotta azzal a céllal, hogy a jóvátételi fizetések terhére megszabaduljon. Az angol kormány számára csak egy politika lehetséges: Franciaországot támogatni.

Mint Berlinből jelentik, a birodalmi gyűlés utáni megbeszéléseken a szociáldemokraták hangsúlyozták, hogy a bankóprést azonnal meg kell állítani.

A márka zuhanása miatt Danzigban nagy tüntetések voltak. Csak a szenátus alelnökének sikerült a rendőrség és a munkásság összecsapását elhárítani.

Páris, aug. 10. A Franciaországhoz intézendő angol választervezetet a külügyi hivatal szakértői elkészítették. Hír szerint a jegyzéket szombaton nyújtják át a francia kormánynak.

A jegyzék Poincaré által tett kérdések megvilágosítására szorítkozik.

Apróhirdetések

LAKÁS

ELCSERÉLNÉM egy szobás, konyhás lakásom, disznótartás megengedve, hasonlóval. Ferenc utca 13. Ny

SZOBÁT, konyhát lelépéssel sürgősen keresek. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 617

FIATAL házaspár keres egy, esetleg két szobás lakást, lehetőleg a központban. Csakis háztulajdonosokkal tárgyalok. Cim: Sonnenfeld könyvkötészet.

KÉT nő vagy férfi teljes ellátást kaphat, Szent János-utca 82. 721

ALKALMAZÁS

SALDOKONTISTA, ki az összes irodai teendőkben teljessé jártassággal bír, állását mielőbb változtatná. Cimeket a Hegedüs Hirlapirodába kér. 608

FEHÉRNEMŰ varrónő fehérnemű varrást vállal házaknál is olcsón. Cim Rottené, Berkovits Ferenc-utca 1. 668

IZRAELITA intelligens fiatal asszony, ki főzni és sütni nagyon jól tud, izr. intelligensebb családhoz főzőnőnek vagy gazdasszonynak ajánlkozik. Cimeket a Hegedüs Hirlapirodába kér. 704

PERZSASZÖNYEG szövéshez ügyes csomozó és tanuló lányokat felveszek. Székely, Rákóczi-ut 12. Apolló bérház. 707

KISASSZONYT, németet vagy magyart, keresek két gyermek mellé. Somogyiné, Menház-utca 5. 710

FÜSZERESSEGED, aki magyar, német és román nyelvet bírja, azonnalra állást keres. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 708

IRODAI teendőkben jártas gépiró kisasszonyt keres dr Morvay Zsigmond, Nagy Sándor-utca 4. 709

KISZOLGÁLÓ, vagy férfi gyakorlatl, román, német és magyar nyelvismerettel felvétetik. Írásbeli ajánlatok Linoleum, Nagyváradi. 712

ROMÁNUL beszélő kiszolgáló kislány 15-re felvétetik. Cim a Hegedüs Hirlapirodában. 719

PERFEKT szakácsnő állást keres augusztus 15-re. Csak jobb úri házhoz megy. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 717

SZOBALÉANY jó bizonyítványokkal felvétetik. Szilágyi Dezső-utca 7. 722

ADÁS-VÉTEL

GYÖNYÖRŰ ebédlő butor eladó. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 670

KÖTÖTT kézimunka ruhák, 2 kötött cape, gyermek kötött ruha, 3 méter barna szövet, egy gyapjú kendő, 1 pár lakkcipő, indiai ezüst sál, fekete és fehér kócsagtól, egy perzsa ajour tálcabetéti eladók. Rákóczi-ut 30. jobbra. Szász. 595

EGY nagy utazó kofier vászonnal bevont, jutányosan eladó. Megtekinthető: özv. Fáberné, Gilyányi-utca 19. Ny

EBÉDLŐ nagy perzsaszőnyeg 2 és fél — 3 és fél méter, perzsaszőnyeg, átvétők perzsa abrosz, perzsa függönyök, szmyrna szőnyegek, argaman szőnyeg, sezlon takaró, plédok, festmények, egy sarga kerek kötött selyem abrosz, egy nagy kelin ebédlő abrosz eladók. Rákóczi-ut 30. jobbra, Szász.

EGY jókarban lévő gyermekkosci eladó. Velencepart 39, az udvarban. Ny

KÉZIMUNKA ágyterítők, storok, vitázsok, terítők, montirozatlan kelin, gobelin és batik diványpárnák, kötött és arany terítők typoenel és külön typoenek, ágyhuzatok, hálókabátok, abroszok szalvétával, zsebkendők eladók. Rákóczi-ut 30. jobbra. Szász. 592

BÉRBE adó faaprító telep. Telepengedélyezési joggal. Cim a Hegedüs Hirlapirodában. 681

ELADÓK fehér storok, batik lámpaernyők nagyon olcsón. Szász, Rákóczi-ut 30., jobbra.

KOMPLETT világos hálószoba butor jutányosan eladó. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 702

Egy teljesen jó karban lévő nagy Singen varrógép és egy diófa hálószoba butor eladó. Cim: özv. Löbnyé, Várház-utca 21.

ELADÓ szalagarnitúr, konzul tükör, három-négy szőnyeg. Vitéz-utca 30. 706

ELADÓ ház Uri-utca közepén, nagy telekkel, 150 ezer lei. Weisz Gizi, Nyomda-utca 4. szám. 699

FÜRDŐ sapka, gummi labda, fésű, hajtű, pipere szappan, kölnivíz, utazó kosár legolcsóbban nálam szerezhető be Szabó fésűáruház, Sas passage 42.

TEJSZEPARÁTOR eladó Rákóczi-ut 30. jobbra. Szász. 711

EGY kitűnő hangu háromnegyedes cselló eladó. Galamb-utca 11., ajtó 2. 714

ELADÓ nagy toalet-tükör és különféle butorok. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 713

ÜZLETI pult, asztal, kályha eladó. Jókai-utca 19. Háztulajdonosnál. 716

ELADÓ egy háromnegyedes női perzsa kabát skunk gallérral. Cim a Hegedüs Hirlapirodában. 718

IRODÁNAK, raktárnak, műhelynek is alkalmas üzlethelyiség, közel a nagypiachoz, azonnal átvehető. Cim a Hegedüs Hirlapirodában. 715

EGY ebédlő divány olcsón eladó. Cim Berkovits Ferenc-utca 23. 720

JÓKARBAN lévő gyermekkosci megvételre keresek. Cim Szántó tőzsde, Sztaroveszky-utca 2. (Nagyhid mellett.)

KÜLÖNFÉLÉK

HÁZAKAT olcsón építek, javítok. Seprényi építész-vállalkozó, Várady Zsigmond-utca 39. 577

GOUVRÉ ÉS PLISSÉ munkák olcsón és jól készülnek Strada Alexandru (Teleki-utca) No. 22.

ROMÁN, német, francia órákat adok, valamint más tantárgyból javító vizsgákra előkészíték. Házhöz is eljövök. Karácsony József főiskola hallgató, Velencepart 81. 722

FÖLKÉREM mindazon háztulajdonos urakat, kik lakásügyben szívesek voltak keresni, adják be címüket a Sonnenfeld portásánál. Fiatal házaspár. Ny

VIZUMOKAT utlevelekre gyorsan és pontosan csak a Hegedüs Hirlapiroda intézi el. Telefon 13-01. 100

Dombornyomású névjegyeket

monogrammos és szöveges levélpapírokat, PECSETBÉLYGEKET, elveket stb. stb. gyönyörű kiállítás és leltáron készít

„Sunfield“

dombor-műnyomda
Oradea-Mare, Str.
Vlahuta 29. exám

Perzsaszőnyeg gyönyörű mintával, legjobb minőségű 3x4 méter, 12 személyes evőeszköz és valódi ezüst dísz tárgyak bizományi áru sürgősen eladó Sternbergnél
Sat László-tér 2. Telefon 13-45

Butorozott szobák

15 ére klások Ujváros és Olasz központban

Házakat keresünk

Ujvárosban nem beköltözhető 100.000 Leig, beköltözhető 300.000 Leig.

Olaszban modern, beköltözhető magánházat egymillió Leig.

Eladó házakat, szőlőket, birtokokat tudunk. Üzlethelyiségek, átadó lakások vannak.

Cserelakások előjegyezve.
Butorozott szobákat úri emberek részére keresünk.

Eladó

Háló (réz és fa), ebédlő és szalonberendezések (biedermaier), perzsaszőnyeg, festmények, „Zsolnay” és „Bard” vázák, villanylámpák, tükrök, díznövények, zongora, kézimunkák, függönyök, fényképező gépek, férfi ruhák és cipők, frakk közép termetre, utazó bőröndök, abroszok szalvétákkal, antik íróasztalos kommodók, kottatartó állvány stb.

Keresünk

Úri szoba berendezést, antik tárgyakat, szervizeket.
Bizományba bármit elfogadunk.
Utleveleket legolcsóbban és leggyorsabban vizumozunk.

„ARDEAL“ iroda

Str. Posta (Uri)-utca 8

Friss

Férfi
Divatlapok
érkeztek a
Hegedüs Hirlapirodába

Sonnenfeld Adoni r. t. Nagyváradi

Maciste az erőművész
Dorian Filmszínház
Péntek, szombat, vasárnap.

Minden
kotta
megvan a

HEGEDÜS
HIRLAPIRODA

zesemű-
osztá-
lyán

FRISS
TÉLI KALAP
DIVATLAP
ÉRKEZETT
A HEGEDÜS
HIRLAPIRODÁBA

Utlevelét

olcsón, gyorsan, bármilyen vízummal
ellátja 48 óra alatt

a Hegedüs Hirlapiroda
Telefonszám 13-01

Me kótyavetyélje el értékeit,
hanem vigye el eladás végéig
Rákóczi-ut 30. sz. alá SZÁSZ

Hirdessen

a villamos
kocsikban

Az egész város állan-
dóan látja hirdetését

Kitűnő világvárosi
reklámeszköz!

Hirdetéseit
felveszi a
Hegedüs Hirlapiroda